

سَمْعُ الْعَالَمِينَ غَنِيَّةٌ
۱۳۰۷

يَنْجِيهِ كَوْنًا نَشْرًا وَلَوْ فَنِي وَإِنِّي هَفْتُكَ غَنِيَّةٌ

اداره خانه و مطبعه سی:

استانبولده باب عالی جاده سنده محل مخصوص صدر
درج ایدلین اوراق اعاده اول نماز

نسخه سی ۱ غروشه

Le N^o 1 Piastre

بدل اشترا

برسنه لکی (پوسته اجر تیلہ برابر) ۵۰ غروش
آلتی آبلقی ۳۰ غروش



و مبانى عاليه دن تاج محل و تره شاه اكبرك دسملرى
بوندن اقدامكى نسخله رمزه درج ايدلديكى كچى بو نسخله رمزه
دهده (دلهي) جوارنده كي سرايك داخلي بر قسمنى مصور
ديكر بر رسم درج ايدسيوروز .

بو سراي — مغول خانلري ايچنده ده بر موقع
ممتاز اكتساب آيلش اولان — شاه جهان طرفدن انشا
استدېرلش و نفاست بناسي و تزئينات داخليه سي ايله بو
يولده كي ايني عاليه مياننده بحق برنجي عد اولمخشد .
موزاييقاري موجود امثاليك جله سنه فائق عد
اولمخده در . مغول حكمدارلري زماننده بوسرايك تزيناتي

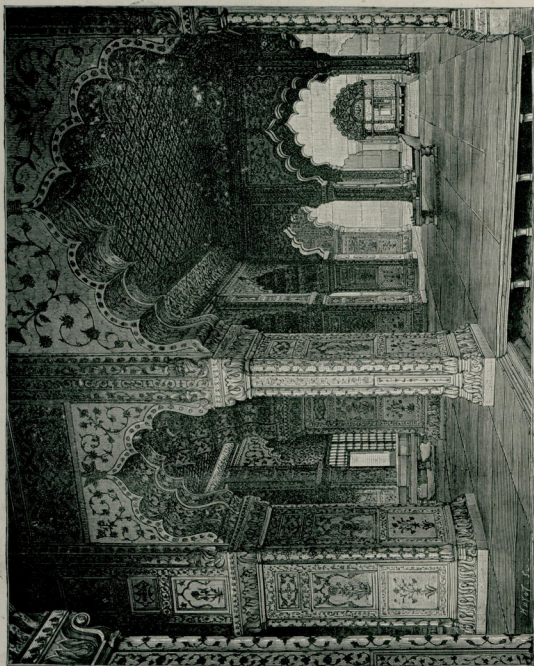
ايچينده ده دني مختلف زيردرده بر جوق شاندرى حاض
ايدى .

جناب مولى دى نعمت بى انشانه شركتلى پادشاهم
افنديمزه هفتلر بيه عمر طويل د عائله متوفايه دني صبر
جميل و اهد جزيل احسانه پورسونه آمين .

مَدَنِي اَوَّلَامِكْ هَميشَه مُوَرَه

دلهي سراي

مغول حكمدارلرينك وجوده كتيردكلري آبار



طیلس
سرای
آلی

خواب اولمش ایسه ده مؤخر آممما امکن تعمیرله موجودك
محافظه سی تأمین ایدیله یلشدیر. سرائك اقسام موجوده سی
ایسه بنه برنجیك شریف و قیچی محافظه ایلكده در .

§

قطب مناره

دیكر صحیفه ده رستی مندرج بولنان (قطب مناره) دخی
دهلی جوارنده ، والیوم خراب بر جامع شریف قرینه

کورنلری حیرت و تعجب اینجده براقفده ایدی . دور
مذكورده دهلی بی زیارت ایدن سیاح مشهور (تاورینه)
داخل سراپده یدی عدد مكلف و مزین تخت موجود
اولدیغی بیان ایله بونلردن برینه یوز آلتش میلیون
فرائق قیمت تخمین ایلشدركه مسكوكاتك قیمت حاضره
اشترایشه نظر آ بوقیتك برقات دها آرتیجی دركاردرد.
بویله آثار قیتمداری محتوی بولنان سرای مذکور

هردلو عوارضه مقاومتله حال اصلیدی اوزره پایداری
اولماسی بو بنای نفیسک نه درجه متین ورضین اولدیغنه
دلالت ائتمکدهدر .

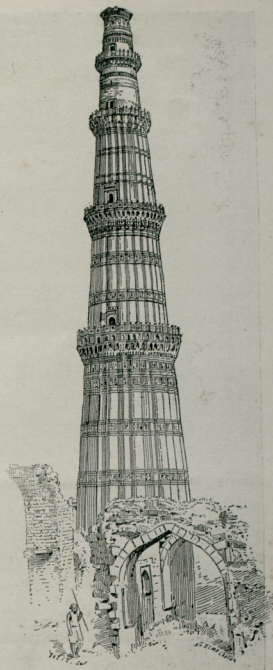
جغرافیة

یارسده بر مصر قاندرسی

یارسده حیوانات مختلفه مک اشاه واسکانه مخصوص
بربانچه اولدینی کبی ملک بعیسدهدن بمضیلرینک — تام
ملکلتیری عادتجه — اسکانه مخصوص ده بر محل واردرکه
jardin d'acclimation یعنی « تأیس اقالیم بانچهسی »
دیرلر . بو یاقینلرده بو بانچه عادتاً (لیکی) چولی منظره سی
آمش در ؛ چونکه عربلرک اقامتگاهیی ایله ، مصر چارشیشی
وزنجی کوینی بو بانچهیه متصل اولدیغندن هر صباح
بدویلر — اتلهه بنهسرهک — جنلر اوزرنده اجرای
سیر و تنزه ایدرلر ، دوه لرله کررلر ، آت یاریشلری ترتیب
ایرلرلر ؛ بوصورتله اوراسنی بر آفریقا حیرسانه چوررلر .
مصر چارشیشی ، صباحدن آقشامه قدر — شرق شهرلرینه
مخصوص — برغبله لقدن قورتوله مادینی ایچون بوده زوآره
غریب ، لطیف بر منظره اراهه ایلر .

اوتنده ، سوریه لی برمرانغوزک بر الیهه منتقب قوسی
اطرافنده کی اودونی دوندوره رک ، دیگر الی وایاغبله ده
آلتی تحریک ایدره رک (مشریه) اعمال اتمک اوزره اینجه
چوبوقلر یادینی ، بریده قاهره لی بربربرک — ترتیب ایدن عاری
— بر دککتیقه ده ، شرقیلردن برینک باشنی تراش ایتدیکی
کورولور . ممالک بربریه اهالیسنه مخصوص بر طرزده
ترتیب اولنان شرقی قهوه خانه لرده قهوه چی عربلرک خدمت
ایتمه لی ، برطاق وزنجی چنکیلرک غایت اغیر حرکات ایله
رقص ایله ملری عربلره مخصوص نفات موسیقیه مک
غریب بر آهنگله ظنین انداز اولماسی ، فکرلری بممالک
شرقیه ارجاع ایدر .

jardin d'acclimation ده شوبتدک وقوعی
پارسه بر مصر قافله سی کله سندن نشأت ایتمش در . یوز



قطب مناره

اولوب هجرت نبویه مک بشیخی عصرنده حکمداران اسلا-
میدن قطب الدین طرفدن انشا ایتدیرملکه مشارالیه مک
نایمه یاد اولتقددهدر . ملوک هندیه دن بری طرفندن
انشاسنه باشلانیدیرلینی حالد فتوحات اسلامیه نی متعاقب
مشارالیه قطب الدین طرفدن اکمال ایتدیرلیدی مریویدر .
بومناره دخی صنعت معماریه سی و عرب طرزی اوزره اولان
ترتیبائی ایله خالب نظر حیرت اولوب بدی عصر مدت